***Hallelujah*  Aleluia**

**Canção de Rufus Wainwright - Tradução Beatriz S. Pereira**

*I heard that was a secret chord* Eu soube de um acorde secreto

*That David played and please the Lord* Que Davi tocou e agradou o Senhor

*But you don´t really care for music, do you?* Mas você não liga muito para música, né?

*It goes like this: the fourth, the fifth* E vai assim: a quarta, a quinta

*The minor fall and the major lift* A menor cai e a maior ascende

*The baffled king composing Hallelujah*  O rei frustrado compondo Aleluia

*Hallulujah, Hallelujah* **(refrão)**  Aleluia, Aleluia **(refrão)**

*Your faith was strong, but you needed proof* Sua fé era forte, mas você precisava de provas

*You saw her bathing on the roof* Você a viu se banhando no telhado

*Her beauty and the moonlight overthrew you*  A beleza dela e o luar arruinaram você

*She tied you to her kitchen chair*  Ela te amarrou à cadeira de sua cozinha

*She broke your throne and she cut your hair* Ela destruiu seu trono, e cortou seus cabelos

*And from your lips, she drew the Hallelujah* E dos seus lábios, ela tirou um Aleluia

*Hallelujah, Hallelujah* **(refrão)** Aleluia, Aleluia **(refrão)**

*Baby, I´ve been here before* Querida, já estive aqui antes

*I know this room and I´ve walked this floor* Eu conheço esse quarto, andei nesse chão

*I used to live alone before I knew you* Eu costumava viver sozinho antes de te conhecer

*And I´ve been your flag on the marble arch* E eu vi sua bandeira no arco de mármore

*And love is not a victory march* E o amor não é uma marcha de vitória

*It´s a cold and it´s a broken Hallelujah* É um Aleluia quebrado e frio

*Hallelujah, Hallelujah* **(refrão)** Aleluia, Aleluia **(refrão)**

*There was a time when you let me know* Havia um tempo que você me deixava saber

*What´s really going on below* O que realmente acontecia

*But now you never show it to me, do you?* Mas agora você nunca mostra para mim, não é?

*But remember when I moved in you* Mas lembra quando eu entrei em você

*And the holy dove was moving too* E a pomba sagrada estava entrando também

*And every breath we drew was Hallelujah* E todo suspiro que dávamos era um Aleluia

*Hallelujah, Hallelujah* **(refrão)** Aleluia, Aleluia **(refrão)**

*Maybe there´s a God above* Talvez tenha um Deus lá em cima

*But all I´ve ever learned from love*  Mas tudo que eu aprendi sobre o amor

*Was how to shoot at someone who outdrew ya* É como atirar em alguém que desarmou você

*And it´s not a cry that you hear at night* E não é um choro que você ouve à noite

*It´s not somebody who´s seen the light* Não é alguém que tenha visto a luz

*It´s a cold and it´s a broken Hallelujah* É um Aleluia frio e quebrado

*Hallelujah, Hallelujah* **(refrão)** Aleluia, Aleluia **(refrão)**